

C 11
3

1567

Fautāšanas in
atbildīšanas...

Aizpute, 1773.



Sautaschanas
in
Atbildeschanas,

kas derr,
wissus Gabbalus muhsu swehtas

Tizzibas,

Rat E i f m a,

labbaē ispraft, in wairak atsiht;

tai Latweeschu Draudsei

Talfoß,

us winnas Ilgoßfchanu
faraudstas,



Gesck Nissputte.

1773.

Zautaschanas
in
Atbildeschanas,
fas derr,
wissus Gabbalus muhsu swehtas
Tizzibas,
Rat K i s m a,
labbaſ ispraſt, in wairaſt atſiht;
tai Latweeſchu Draudſei
Talfôſ,
us wiannas Igoſſchannu
ſaraudſitas,



Ceſſch Aisſputte.
1773.



Zaur to winsch tohs irr dewis?

Zaur Mohsu sawu kalpu.

Sahdâ weetâ winsch tohs irr dewis?

Us to kalnu Sinai, us kurreu
Deews pats nolaidehs.

Râ dewe winsch tohs baußus?

Ur sihwu pehrfoni, sibbeni, in
leelu trohßni no debbesim.

Us to bija tee defnits baußli
usraßtiti

Us diwi melleem afmineem.

Zif bija us to pirnu afmina galbinu
usraßtiti?

Trihs, tas pirmais, ohtrs, in
treschais baußlis.

Ro mahza mums tee trihs pirmeji?
baußli?

Tee mahza mums, Deewu mihs-
leht par wissahm leetahm.

Woi tad Deews irr par wissu
mihlejams?

Sinnams, tadehl raksta arri-
dson Mohsus: tew buhs to Kungu
tawu



tawu Deewu mihsleht no wissas ta-
was firds, no wissas tawas dweh-
feles, in no wissa tawa spehka.
5 Mohs. gr. nodal. 6.

Zif baußli bija us to ohtru afmina galbinu
usraßtiti?

Septini, tas zettortais, peef-
tais, festais, septitais, astotais,
dewitais in desmitais baußsis.

Ro mahza mums schee septini baußli?

Tee mahza mums ohtru tuwaku
mihleht.

Râ buhs mums wiannu mihsleht?

Ra fewi paschu.

Woi pats Deews to tâ gribb?

Ja, jo winsch skaidri salka:
tew buhs tawu tuwaku mihsleht, tâ
few paschu, Es esmu tas Kungs.
3 Mohs. gr. nodal. 19.

Ras irr muhsu ohtrs tuwaks?

Ikkrats zilweks, lai winsch buhs-
tu kahds buhdams.



Buhs mums arriðsan tohs eenaidneekus
mihleht?

Ja, tà fakka tas Kungs Jesus:
mihlejeet sawus eenaidneekus. Mat-
teüs gr. nod. 5.

Kapehð Deews irr tohs bauklus
bewis?

Lai mehs mahziti tohpam no
kaunta atstah in pehð labba dsih-
tees.

Kas irr tas launums, no ka mums buhs
atstah?

Wiss, kas pret Deewa bau-
sleem stahw, prohti, wissi grehki.

Kas irr tas labbums, kas mums ja
barra?

Ta mihlestiba pret Deewu in
to tuwaku.

Rà skam tas pirmais bauklus?

Es esmu tas Kungs tawð Deews,
teu ne buhs zittus Deewus turreht
preeksch mannis.



Kas irr zitti, jeb sweschi Deewi?

Wiss tas, kas no zilwekeem jo
augsti tohp isurrehts, ne kà tas
taifus Deews.

Rà nu pahrkahpi tee zilweki scho
pirmu baukli?

Kad winni tahs no zilweku roh-
kahn istaisitas bildes peeluhðs, in
no teem paligu gaida.

Rà mehs wehl warram zittu Deewu turreht
preeksch Deewu?

Kad mehs zilwekus, mantu, jeb
zittu kahbu leetu jo wairak mihlo-
jam, ne kà Deewu, no zilwekeem
wairak bihstamees, ne kà no Dee-
wa, in us pafauligahm leetahm wai-
rak palaischamees, ne kà us Deewu.

Rà noturr muhs wehl sewischi Deewa
wahrs no tahdeem grehkeem?

Ne mihlejeet to pafauli, neds kas
pafaulé irr, jo kas to pafauli mihlo,
eeksch ta ne irr ta Tehwa mihlestiba.
I Jahna. gr. nod. 2.



Rà flamm tas ohtrs bauflis?

Tew ne buhs Deewa tawa Kunga
wahrdu ne pateesi walkaht.

Rà walka weens zilweks ne pateesi
Deewa wahrdu?

Rad winsch ne weeta in ne
leeta Deewa wahrdu peesauz.

Rà peesauz weens zilweks ne weeta Deewa
wahrdu?

Rad winsch jeb melldams jeb
burdams, jeb wildams Deewu in
winna wahrdu in stahstus peeminn.

Rà weens zilweks ne leeta Deewa
wahrdu peesauz?

Rad weens brishnodamees jeb
isbihdamees fakka: Ak tu Kungs
Jesus Kristus! Ak tu schehligs
Deews!

Rà wehl.

Rad kahds zilweks ar Deewa
wahrdu few pascham jeb zittam lau-
nu wehl, fazzidams: Deews sohdi,
jeb zittadi wehl lahdedams.

Rà



Rà wehl?

Rad weens zilweks ne taisni
swehre in bes apdohmu pahstarus
flaita.

Ko sohla Deews teem darriht, kas winna
wahrdu ne pateesi walka?

Tas Kungs to ne sohditu ne pa-
mettiks, kas winna wahrdu welti
walka raksta Mohsus. 2 Mohs. gr.
20 nodalka.

Rà walka weens zilweks pareisi Deewa
wahrdu?

Rad winsch to wiffas behdas
peesauz, pasemmigi peeluhds, teiz
in flawe.

Rà flamm tas treschais bauflis?

Tew buhs to swehtu deemu
swehtiht.

Ko saprohtam meh's zaur to
swehdeemu?

Ne ween tahs neddelas-sweh-
deenas, bet arridsan zittas swehtku-
deenas, kad mahzitaji basuija irr,
in Deewa wahrs tohp fluddinahs.



Rā swehtijam mehs to swehtu deenu
pareisi?

Kad mehs basnijā eimam, Deewa
wahrdu klausam, in no ta klau-
sita Deewa wahrda ko paturram
sawā sirdi.

Mrig tad mums newaid brihw, kahdus dar-
bus darriht swehdeenās?

Ne, ne kahdus darbs irr brihw
par swehdeenu darriht, kas eeksch
tahm feschahm deenahm neddeka
strahdajams; bet Deewabijascha-
nās, mihlestibas in waijadšibas dar-
bi, tee irr brihw.

Kas irr tee darbi tahs Deewa bijaschanās?

Pahtarus skaitiht, grahmatas
lassiht, Deewa-dseefmas dseedah.
basnijā eet, in pee Deewa galda eet.

Kas irr tee darbi tahs mihlestibas?

Ur kurreem mehs sawam tu-
wakam labbi darram.

Rā



Rā warram mehs sawam tuwakam labb-
darriht, swehdeenā?

Kad mehs winnu eeksch ne-wef-
selibas apmeklejam, jeb pee ugguns-
grehku winnam paligā nahkam.

Kas irr tee darbi tahs waijadšibas?

Sawu namumu in lohpus sweh-
deenā apkohpt.

Woi tad warr swehdeenās gan-
nōs dšiht?

Ja, jo tas weens waijadšibas-
darbs irr; bet swehdeenās seenu plaut
in grahbt, to ne buhs darriht.

Rā skann tas zettortais baušlis?

Tew buhs tawu tehwu in mahti
zeenah in gohdā turreht, kā tew lab-
bi klahjahs in tu ilgi dšihwo wirs
semmes.

Ko tu saprohti zarr Tehwu in
Mahti?

Ne ween tohs wezzakus kas
manni dšemdinajšchi bet arriksan
tohs, kas Tehwa in Mahtes weeta
irr:



irr: kà Mahzitaji, Waldineeki, Fungi, Wirfneeki, fainneeki in fainneezes.

Kà mehs winnus gobdajam in zeenthjam?

Kad mehs ne ween to darram, fo winni mums leef, bet kad mehs arri to peekohpjam in nodarram, fo mehs paschi samannam, kà tas pareisi irr.

Buhs mums arridsan to darriht, kad winni mums fo paweht, kas pret. Dees wa wahrdu irr?

Ne, to mums ne buhs darriht, jo mums Deewam buhs wairak paklausiht, ne ka zilwekam.

Buhs mums winneem klausiht, kamehr mehs dsihwi effam?

Ja, jo Deews to sohla ar wisfadu swehtibu atmalkaht.

Kà skann tas peektas hauflis?

Sew ne buhs nokaut.



Ko ne buhs mums nokaut?

Neds sewi paschu, neds zittu zilweku.

Kà warr weens sewi paschu nokaut?

Kad winsch sew pascham to dsihwibu nemmahs, jeb arridsan us zittadu wihs pee sawas nahwes wainigs irr.

Zeekahrtigi warr weens ohtru zilweku nokaut?

Treijahdi, ar firdi, ar mehli, ar rohkahm.

Kà ar firdi?

Zaur eenaidibu, skaudibu, in dusmu-turrehshanu.

Kà ar mehli?

Zaur nifneem wahredeem in lahsteem.

Kà ar rohkahm?

Kad ohtra zilweka meefas jeb winna lohzeklus apskahde, jeb winnu pagallam nokauj.



Irr teem Waldineckeem in teefas = Kungeem
brihw, tohs kauni = darritajus likt
nomaitah?

Ja, jo tee to ne darra reebda-
mi, bet us Deewa pawehleschanu.

Kà skann schi Deewa pawehleschana?

Kas zilweka affini isgahsch, ta
affinim buhs zaur zilwekeem isgah-
stam tapt. 1 Mohs. gra. 9 nodaká.

Kà skann tas festais bauflis?

Tew ne buhs laulibu pahrfahpt.

Irr schis bauflis tikkai teem laulateem
dohts?

Ne, bet arridsan teem, kas
eeksch laulibas ne dsihwo.

Kas tas irr, laulibu pahrfahpt?

Negohdá dsihwoht, jeb negohdi-
gi isturrehtees.

Zeeckahrtigi warr weens negohdigi
dsihwoht?

Treijahdi, ar dohmahm, ar wahr-
deem in ar darbeem.

Kà



Kà warr weens negohdá dsihwoht ar
dohmahm?

Kad weens neschkihstas in be-
skaunigas dohmas sawá firdi turr.

Kà warr weens negohdigi isturrehtees ar
wahrdeem?

Kad weens beskaunigi runna,
jeb beskaunigas dseefmas dseed.

Kà warr weens negohdá dsihwoht ar
darbeem?

Kad weens fleppen in ne fleppen
ar sawa tuwaka laulatu draugu pin-
nahs, kà ar sawu, jeb ne laulahts
buhdams, mauzibu dsenn.

Zaur fo warr weens zilweks eeksch ne gohdigahm
dohmahm, wahrdeem in darbeem
eekluht?

Kad winsch par leeku ehd in
dserr, bes darba stahw, in ar be-
skaunigeem kaudim pinnahs.

Kà skann tas septitais bauflis?

Tew ne buhs sagt.

Kas



Kas irr sahbsiba?

Kad weens bes ta sinnas fo pa-
nem, kam ta leeta peederr.

Ko ne buhs numms afsagt?

Nei sewi paschu, nei ohtru zil-
weku.

Warr weens sewi paschu arriidsan afsagt?

Ja, kad weens newihfscha strah-
da, jeb sawu nopelnu iskehrsch.

Ka warr weens sawu tuwaku afsagt?

Ur dohmahm, ar wahrdeem
in darbeem.

Ka warr weens sawu tuwaku afsagt
ar dohmahm?

Kad winsch sawa tuwaka leetu
eegribbahs, in pehz tahs teezahs.

Ka warr weens sawu tuwaku afsagt
ar wahrdeem?

Kad winsch ar wiltigeem wahr-
deem tam tuwakam sawu leetu
iskrahpi.

Ka



Ka warr weens sawu tuwaku afsagt
ar darbeem?

Kad weens ar wurru jeb schleppen
in af wiltu sawa tuwaka leetu nem.

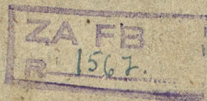
Ka tohp weens zilweks wehl zittadi par
sagli?

Kad kas,

1. netaisnu mehru jeb swarru turr.
2. ne labbu, par labbu leetu pah-
dohd,
3. to sagt u leetu sinnadams pehrf,
jeb slepi.
4. to atrastu leetu ne atdohd.
5. leelas pagaidas nem in no oh-
tra plehsch.
6. to, fo weens no ohtra tappi-
nais irr, ne atdohd.
7. Paradu ne aismakfa.
8. skahdu leef notift, fo warr
aisfargast.
9. Kad teem strahdneekeem to
pelnit u lohni ne dohd.

B

10. Kad





10. Kad strahdneeki pa Deewa
teefu in tikfufchi ne strahda.

Rà fflam tas afohtais bauflis?

Few ne buhs ne pateefu leezibu
doht pret tawu tuwaku.

Rà tohp ne pateefa leeziba dohta?

Kad ta tafniba preefsch teefas
tam tuwakam par fflahdu tohp fleh-
pta, jeb ta netafniba runnahta.

Warr weens arri pret few paschu netafnu
leezibu doht?

Ja, kad weens to, fo winsch
runnais in darrijs lrr, labbi sinna,
bet leedsahs, ne sinnus, ne runna-
jis, ne darrijs.

Rà fflam tas dewitais bauflis?

Few ne buhs eekahroht tawa tu-
waka Nammu.

Rà fflam tas desmitais bauflis?

Few ne buhs eekahroht tawa tu-
waka feewu, kalpu, kalponi, loh-
pu, jeb wiffu, kas tam peederr.

Rà



Rà warr weens ohtra nammu, feewu, faini
jeb wiffu, kas tam peederr,
eekahroht?

Kad winsch tam ohtram ne no-
wehl, bet pats tahs leetas grihb.

Kas tohp tadeht, dewitâ in desmitâ bauflî
aisleegts?

Wiffa kauna eekahroschana, tik
labbi ta, kas firdi miht, kâ ta, kas
eeksch wiltigeem darbeem rahdahs.

Ro fakka Deews no wiffseem scheem
baufleem?

Winsch fakka ta: Es tas Kungs
taws Deews esmu stiprs in dusmigs
Deews, kas par teem kas manni
eenihd, tohs tehwu grehtus mekleju
pee teem behrneem lihds treschu in
zettortu augumu: bet teem, kas
manni mihle, in mannus bauflus
turr, teem daru Es labbu lihds
tuhkfstoscheem augumeem.

Ro Deews teem sohla, kas pehz teem desmits
baufleem ne isturrah?

Winsch grihb tohs sohdiht eeksch
treschu in zettortu augumu.

W 2

Ro



Ko Deews teem fohla, kas pehz teem desmits
Deewa haufleem dsihwo?

Wisch gribb teem labbu darriht,
eeksch tuhstoscheem augumeem.

Kapehz beedina Deews fohdiht?

Lai mehs bihstamees no winna
dusmibas, in pret winna haufleem ne
grehkojam.

Kapehz fohla Deews, labba darriht?

Lai mehs winnu mihlojam,
winnam ustizjam in labpraht pehz
winna haufleem darram.

Warr weens zilweks pilnigi pehz Deewa hau-
fleem isturrehtees?

Ne, ne weens zilweks?

Ko tad tee Deewa haufli mums palihds?

Winni rahda mums, ka leels
tas launums eeksch mums irr, in
leek mums atsiht grehziineeki effoschi.

Pehz ko tee Deewa haufli wehl mums derr?

Winni satreez muhsu firdi, dsenn
muhs, no grehkeem atgreestees, in
Jesu muhsu Pestitaju mefleht.

II Gabz



II Gabbals.

No tahs swehtas Tizzibas.

Kursch irr tas ohtrs Katkifmas gabbals?

Ta swehta tizziba.

Kas effi tu tawas tizzibas pehz?

Weens kristihts zilweks.

No ka effi tu to wahrdu dabbuijs, ka tu weens
kristihts zilweks tohpi
nosauks?

No Kristus.

Kapehz tu to wahrdu kristihts zilweks
neffa?

Tapehz, ka es eeksch in us Kri-
stus Jesus wahrdu kristihts esmu,
eeksch winnu ween tizzu in no win-
na ween gaidu to muhschigu dsih-
woschanu.

Effi tu tad kristihts?

Ja, es esmu kristihts.

Ka tu to warri sinnaht?

No sawa wahrda, ko es eeksch
swehtas kristibas dabbuijs esmu, in

B 3

man-



mannas Pahdes to leezibu warr
doht.

Ram effi tu atfazzijs eeksch fwehtas
kristibas?

Es esmu atfazzijs tam wellam
in wissai winna buhschanai, in wis-
feem winna darbeem.

Kas irr ta wella darbs?

Wiss, kas pret Deewa wahr-
deem tohp tizzehts in darrihts.

No effi tu Deewam peefohlijs eeksch fwehtas
kristibas?

Ra es gribbu tizzeht, eeksch
Deewu Tehwu, Dehlu, in fwehtu
Garru.

Tad tew arridsan peenahkfees winnam ween
kalpoht?

Ja, man waijaga schim Trihs
weenigam Deewam kalpoht, wissu
samu muhschu eeksch fwehtibas in
tafnibas.



Det: fimi tu to arridsan labbi, ka pateesi
Weens Deews irr?

Ja, es sinnu to teescham.

Da fimi tu to?

Es sinnu to tik labbi no teem
fwehteem raksteem, ka arridsan no
wissahm radditahm leetahm, jo wis-
sas radditas leetas leezibu dohd, ka
tahds Deews irr, kas ta wissu-aug-
staka buhschana par wissahm lee-
tahm, no ka wiss labbums laizigi
in muhschigi pee niums ateeht, kas
besgalligs, muhschigs, wissfredsigs,
wiss-spehzigs irr ic.

Ra tu to fimi, ka Deews weenigs irr eeksch
sawas buhschanas in Trihs eeksch
Ihpaschibahm?

To es sinnu no teem fwehteem
Deewa-raksteem, kas skaidri mah-
za, ka tahs trihs Ihpaschibas,
Tehws, Dehls in fwehtais Gars,
tiklai Weens Deews irr.



Rà skann tawa tizziba eeksch Deewu to
Tehwu?

Es tizzu eeksch Deewu Tehwu,
wissu walditaju, Radditaju Debbes
in semmes.

Kas irr Deews tas Tehws?

Winsch irr ta pirma Jhpaschiba
eeksch swehtas Triadibas, kas no
muhschibas weenu Dehlu dsemdina-
jis in no kurras tas swehtais Gars
no muhschibas isect.

Ko irr Deews darrijs?

Winsch irr Semmi in Debbes
raddijs, in wissu, kas eeksch Debbes,
wirs semmes, in appaksch semmes
irr, kà lassams. I Mohs. gram.
I nodakkà.

No ka irr Deews wiffas leetas
raddijs?

No itt ne kahdas leetas.

Eeksch



Eeksch zil deenahm irr Deews wissu
raddijs?

Eeksch feschahm deenahm. Pir-
mà deenà raddija Deews to gaismu;
ohtrà deenà, to Debbesi; treschà
deenà to Semmi, kohkus, sahli in
uhdeni; zettortà deenà, Sauli,
Mehnes in Swaisnes; peektà dee-
nà, Siwis in Putnus; Sestà dee-
nà, Mescha in Mahjas = Kohpus,
in beidsot to zilweku.

Kurras irr tahs wissu = labbas
Raddibas?

Engeli in zilweki.

Irr arridsan Engeli?

Ja.

Rà tu warri apleezinabt, kà Engeli irr?

No Deewa wahrda, kà no
tahs 103, 104 in 91. swehtas Dah-
wida = dseefmas.

Kas irr tee Engeli?

Tee irr ne = mirstami, prahstigi
garri, kurreem newaid meesa in af-
fins. Dahwida dseefmà 104.

B 5

Irr

Irr tee Engeli wiffi weenadi?

Winni wiffi swehti irr radditi,
bet zitti irr labbi palikkuschi, zitti irr
kauni tappuschi.

Kurri irr tee labbi Engeli?

Kas pastahwigi pee Deewa
palikkuschi, in eeksch ta labbuma ta
irr apstiprimati, ka winni kauni ne
warr tapt in no Deewa atkahptees.

Ko darra tee labbi Engeli?

Winni flawe Deewu, ka Dah-
wids dseed 103. dseesma: flawejat
to Kungu juhs winna Engeli, juhs
stipri wihri, kas juhs winna paweh-
leschanu darrat.

Kas irr wehl to labbu Engelu
darbs?

Winni kalpo Deewam in farga
tohs zilwekus. Tas Kungs irr sa-
weem Engeleem pawehlejis par te-
wim, ka winni tewi pasarga us wis-
feem

feem taweem zelleem. Dahwida
dseesma 91.

Woi tee Engeli arridsan muhsu dwehfeles debz
besis wadda, kad mehs
mirsam?

Ja, ka to tas Kungs Jesus no ta
nabbaga Lazarus teiz, ka tas tappis
aisness no teem Engeleem Abraa-
ma flehpi. Luc. 16.

Kurri irr tee kauni Engeli?

Kas no Deewa atkahpuschees,
no sawas peeraddihtas swehtas buh-
schanas irr atstahjuschi in us to muh-
schigu pasuddinaschanu irr nodohiti.

ka winni tohp saukti?

Welli, neschkihsti garri, Sa-
tans.

Ko darra schee kauni Engeli?

Winni eenihd Deewu in zilwe-
kus, meklehdami ar weenu, teem
kaunu darriht. Tas Wels eet ap-
kahrt, ka weens ruhgdams lauma,
in



in mefle, kurren wünsch warretu
apriht. Raksta Pehteris i gram.
5. nodalká.

Paspehi tee welli wiffu laumu fo
gribbedami?

Tà, kamehr Deems teem to
waku dohd, bet ne tà kà winni to
gribb.

Rapchz irr Deems wiffas leetas
raddijs?

Sew par gohdu in teem zilwe-
teem par labbu.

Kas irr tas zilweks?

Tas zilweks irr appaksch wis-
fahm redsamahm raddibahm ta lab-
baka raddiba no Deewa ar weenu
brihnischkigu meefu in saprahtigu
dwehfeld raddihts.

No kà raddija Deems to pirnu
wihru?

No semmes-gabbalu. i Mohf.
gram.

No



No fo raddija Deems to pirnu feeru?

No wihra fahnfaula. i Mohf.
gram.

Kahdus Deems tohs raddija?

Taisnus in swehtus pehz faru
gihmi.

Kas bija fchis Deewa gihmis?

Weena lihdsiba ar Deewa fa-
wa radditaja, sapraschaná guddri,
in eegribbeschaná, swehti.

Irr tee zilweli tahdi pallituschis?

Ne waid, bet tee irr grehkös
eekrittuschis.

Zaur kurrea wainu?

Zaur wella wiltibu in zaur faru
paschu wainu.

No tee laumu darrija?

Tee ehde no teem augleem ta
aisleegta kohka.

Rahbi



Kahdi tad tee tappe?

Wiini tappa nefamannigi eeksch
deewigahm leetahm, winnu eegrib-
behshana tappe pahrgrohsita, wiffa
winnu buhshana tappe grehziga.

Kas mums par to fait?

Itt dauds! mehß effam sarri no
niknas faknes zehluschees, grehzi-
neeki. Dahwida dseesmä 51.

Woi tad Deews tappeh; muhs zilwekus irr
armettis?

Ne, winsch ne ween par muhsu
dwehfeles swehtibu irr gahdajis, bet
apfohpi arri muhsu meefu.

Woi Deews arridsan taws radditajs irr?

Ja, winsch irr.

Ko winsch irr pee tewim raddijis?

Meefu in dwehfele.

Ko winsch pee tawas meefas raddi-
jis irr?

Wiffus mannus lohzeklus, kas
pee mannahm meefahm stahw.

Ko



Ko winsch pee tawas dwehfeles irr
raddijis?

To fapraschamu in tohs peezus
prahtus.

Kas irr ta fapraschana?

Kad es to warru ischfirt, kas
man preekscha nahk, in to faproh-
tu, ko es redsu in dsirschu.

Kas irr tee peezi prahti?

Ta redseschana, dsirdeschana,
baudischana, faohschana, in matti-
schana.

Irr tewi Deews tas Tehws ween
raddijis?

Ne, bet arridsan Jesus Kristus
in tas swehtais Gars. Jahna
grahm. i nodalla. Tomehr tohp
ta raddischana tam Tehwam pee-
mehrota, kad winsch sewi wiffu wai-
rak eeksch tajs irr parahdijees.

Kas tad tewi ufuur?

Tas pats, kas manni raddijis,
prohti, tas scheligis Deews.

Ka



Rà wünsch tewi usturr?

Wünsch man peemett daschadn
mantu, wiffadu waijadribu pehz
tahs meefas in dschwibas usturre-
schanu.

Woi wünsch arribfan par tewi gabda?

Ja, wünsch par man gabda,
manni no wiffahm breefmahm apfar-
gahdams in no wiffa launa paglab-
badams. Dahwida dseefmä 91.

Rad Deews par tew gabda, ne buhs tad
tem ne mas gahdaht?

Sirdsehndigi man ne buhs gah-
daht, bet tomehr buhs man pehz fa-
was kahrtas in mahjas buhschanas
gahdaht.

Rapehz tohp Deewam eeksch teem swehteem
raksteem, azzis, aufis, reh-
kas peemehrotas?

Lapehz, kà Deewa raksteem ar
mums zilwekeem us zilweku wishi
ja runna irr.

Effam



Effam meh's to nopelnijchi, Rad Deews
tà par mums gabda, muhs barro
in usturr?

Ne, bet Deews darra to no fa-
was tihras schehlastibas bes muhsu
nopelnu.

Kas tad mums ja-darra?

Mums buhs par to winnam pa-
teikt in flaweht, winnam kalpoht in
paklausigeem buht.

Rà Deews gahdijis irr par muhsu dwehfeles-
swehtibu?

Wünsch mums dewis irr fatu
weenigu Dehlu par Pestitaju.

Kas wünsch irr wahrda?

Jesús Kristus, pateefigs Deews
in zilweks.

Rà stann tawa tizziba eeksch
Jesu Kristu?

Es tizzu eeksch Jesu Kristu,
Deewa weenigu peedsimtu Dehlu
muhsu Kungu ic.

6

Rà



Rà tu to warri apleezinaht, fà Jesus Kristus
pateefigs Deews irr?

Tas Apustuls Pahwelis eefsch
fawas grahmatas us teem Keeme-
reem, 9 nodallà tà raksta: Kristus
irr Deews par wisseem augsti tei-
zams muhschigi. Jo prohiam
i Zahn. nodallà 5. weetà 20. i Ti-
moteju. 2 nodallà, 5 weetà.

Rà tu to warri apleezinaht, fà Jesus Kristus
pateefigs zilweks irr?

Kad tas laiks peepildihts tappe,
fuhthija Deews fawu Dehlu dsimmu-
schu no weenas feewas. Galat. 4
nodallà 4 weetà.

Ro ka irr Kristus peedsummis?

No tahs jumprawas Mahrias.

Rà winsch irr no winnas dsimmis?

Zaur apehnoschanu ta fwehta
Garra.

Rapehz winsch irr zilweks?

Rà winsch preefsch zilweku greh-
feem zeestu in mirtu.

Rapehz



Rapehz winsch irr Deews?

Rà winna pestifchana pilniga
in muhschiga buhtu.

Rà irr Kristum klajees us scho
passauli?

Slitti, jo winsch irr mohzihts
appatsch Pontius Pilatus in Krusta
sists.

Ro winsch irr zeetis?

Leelas bailes pee fawas dwehfe-
les, in leelas fahpes pee fawas
meefas.

Rapehz winsch irr zeetis in Krusta sists?

Rà winsch muhs no teem bau-
flibas lahsteem zaur to atpehstihstu.

Irr Kristus arri nomirris?

Ja, winsch irr mirris pee fru-
sta lohka.

Rapehz irr Kristus mirris?

Rà winsch muhs no muhschigas
nahwes atpehstihstu.



No irr Kristus atpestijis?

Manni in wiffus pasuddufchus
zilwekus. 1 Jahn. gram. 2 nodakkä
1 weeta.

No fo irr Kristus temi atpestijis?

No wiffeem grehkeem, no nah-
wes, no ta wella spehka in no tahs
muhfchigas pasufchanas.

Ar fo winsch tew irr atpestijis?

Ne ar feltu, ne ar fudrabu, bet
ar fawahm dahrgahm affinim, in ar
fawas nenoseedfigas zeeschanas in
mirfchanas.

Ram labbad winsch to irr darrijis?

Rä es winnam ween peederru,
in eefsch winna walstibas appafsch
winnu dschwosju, in winnam kalpo-
ju, eefsch muhshigas taifnibas, ne-
noseedsibas, in fwehtibas. Luc. 1 no-
dakkä 74. 75. weeta.



No tad Kristus taws Pestitajs tew
pelnijis irr?

Deewa shehlastibu, grehku pee-
bohshanu in to muhshigu dschwos-
fchanu.

Irr winsch arri no Krufta kohka nonemts in
aprakts?

Ja, Jaseps no Arimatijas weens
Deewa bijigs Rahtes-Kungs win-
nu apbehreja,

Rä winsch to isdarrija?

Winsch luhdseh no Pilatus, Je-
sus meefas, no nehme tahs no kru-
fta, eesittinaja tahs meefas dahrgä
audeklä, in eelikke tahs, fawä jau-
nä kappä Luhl. 23. nodakkä.

Irr Kristus kappä palizzis?

Ne, winsch irr treschä deenä no
mirroneem augfcham zehlees in
dschwos no kappä isgahjis.

Rapeh3 irr Kristus no mirroneem augfcham
zehlees?

Rä winsch mums to ihstenu tai-
fnibu nopelnitu.



Irr Kristus wirs schihs semmes palizzis, tad
wirsch no mirroneem uszehlees?

Ne, wirsch irr debbesis brauzis
zis in sehdiées pee Tehwa labbas
rohkas.

Kad wirsch irr Debbesis brauzis?

Zettortá desmitá deená pehz fa-
was aufscham = zelschanas no mirro-
neem. Apust. darb. nodallá 13.

Kapehz Kristus Debbesis brauzis?

Ká wirsch mums to zellu us
Debbesim fataisitu, in mums to sweh-
tu Garru atsuhti. Jahna, graham.
14 nod.

Kas irr tas fazzichts: Jesus Kristus sehdejees
pee Tehwa labbas rohkas?

Wirsch sawa Tehwa waldischa-
nu, spehku in gohdibu peenehmis,
waldidams par wissu. Eweser.
gram. 1 nodallá.

Irr tad Jesus muhsu Vestitajs, muhs pagal-
lam atstahjis?

Neward, bet wirsch pee mums
irr



irr ifdeenas lihds passaulés gallam,
mehs tikkai ne warram wiinu ar fa-
wahn grehzigahm azzim redseht.

Kad dabbusim meh's wiinu redseht?

Pastará Deená, tad wirsch
atees teesu turreht par dsihweem in
par mirruscheem.

Kad buhs ta pastara deena?

To ne sinn ne weens zilweks, ned's
tee Engeli, bet ween tas Tehws.
Markus. graham. 13. nodallá.

Kapehz newa Deewa to deenu mums zilwe-
keem lizzis sinnaht?

Eai meh's allasch gattawi tur-
ramees, in no launa fargajamees,
Luhk. graham. 21 nodallá.

Urrig meh's ne warram ar labbeem darbeem
debbesu walstibu nopelnihht?

Ne, ne warram, bet Jesus
Kristus weenigi zaur sawu ruhktu
zeeschanu in mirschanu mums to
Debbes-preeku nopelnijis irr.



Kas muhs pahrllezina no to?

Tas swehts Pahwelis, eeksch
fawas grahmatas us teem Keem.
nod. 3. ta spreesdams: wissi tohp
taisnoti bes nopelna no Deewa
schehlastibas zaur to atpirkschanu,
kas zaur Jesu Kristu notikkusi.

Kapehz buhs mums labbus darbusdarriht?

Tapehz, ka Deews to irr pa-
wehlejis, kad mehs tizzigi zilweki es-
sam, in mums muhsu tizzibu in pa-
teizigu sirdi preeksch Deewa zaur lab-
beem darbeem parahdiht buhs.

Kas mums to ta stabsta?

Pats muhsu Pestitais Jesus ta
fazzidams: Lai juhfu gaischiba spihd
lauschu preekscha, ka tee juhfu lab-
bus darbus eeranga, in gohda juh-
fu Teshwu, kas Debbesis irr. Matt.
5 nodalka.

Ra ffann tawa tizziba eeksch swehtu
Garru?

Es tizzu eeksch swehtu Garru,
weenu



weenu swehtu kristihitu basniyu,
weenu ic.

Irr tas swehtais Gars arridsan pateefigs
Deews?

Ja, winsch irr pateefigs Deews,
jo winsch ta trescha Jhpaschiba irr
eeksch tahs Deewa buhschanas, in
tohp arridsan Deews nosaufts. —
Anania, fazzija tas Apustuls Peh-
teris, kapehz tas Satans irr tawu
sirdi peepildijis, tam swehtam Gar-
ram melloht, tu ne eest zilwekeem
mellojis, bet Deewam.

Kapehz tizzi tu, eeksch to swehtu
Garru?

Tapehz; ka winsch ka mans
swehtu-darritais, zaur to Eewange-
liumu irr aizinahjis, in pee tahs ih-
stas tizzibas arr sawahm dawanahm
man apskaidrosjis, ka es eeksch Kri-
stu Jesu tizzeht warru, in eeksch tah-
das ihstas tizzibas winsch man sweht-
ta in usturr.



Kad eefahf tas fwehtais Gars muhs
fwehtiht?

Eefsch fwehtas Kristibas.

Zaur to tas fwehtais Gars muhs aizinah,
apflaidro in eefwehta?

Zaur Deewa wahrdeem in teem
divi eestahdijumeem.

Kas irr tee divi eestahdijumi?

Weens irr ta fwehta Kristiba,
ohtrs, tas fwehts Bakkar-
Eh-
Deens.

Kur winsch to darra?

**Eefsch tahs kristihtas draudsi-
bas jeb basnijas.**

Kas irr to Kristihitu draudsibu
ustaisijis?

Kristus, ka meh's to lassam 16
nodal. Matt. grahamata.

Kas irr ta kristihita draudsiba?

Ea irr tee Deewa laudis, fur-
reem ne ween tas Deewa wahrds in
tee



tee eestahdijumi irr, bet kas arti to
tizzibu sawa firdi turr.

Yee kahdahm leetahm warr passht to ihstemu
kristihitu draudsibu?

Kad eefsch winnas tas schli-
stais Deewa wahrds bes zilweku
likkumeem tohp mahzihts, in tee di-
wi eestahdijumi pehz Kristus pa-
wehleschanu tohp walfahiti.

Tizzi tu grehku peedohschanu?

Ja, nodalka 10. eefsch tahs grah-
matas no teem Apustuku darbeem.

Kas peedohd tohs grehkus?

Deems, zaur saweem kalpeem
teem Mahzihtajeeem, Matt. 16. no-
dalka.

Kam peedohd Deems tohs grehkus?

Teem, kas sawus grehkus assihst,
firdigi noschehlo in Deewa schehlasi-
bu Jesus labbad luhdsahs.



Rà peedohd Deews tohs grehkus?
 No tihras schehlastibas muhsu
 Pestitaja Jesus labbad.

Ro buhs tam zilwekam pehz grehku-peedoh-
 schanas darriht?

Winnam buhs tizzigi in Deewa-
 bijigi isturrehtees.

Tizzi tu augschamzelschamu tahs
 meefas?

Ja, wiffi kas kappenés irr, dsir-
 dehs to balzi ta Deewa Dehla, in
 isees ahra, tee kas labbu darrijschi
 pee augschamzelschamu tahs dsihwi-
 bas, bet kas launu irr darrijschi,
 pee augschamzelschamu tahs sohdi-
 bas, sakka tas Kungs Jesus, Jah-
 na gram. 5 nodalká.

Urrig tahs paschas meefas, augschamzelsees
 kas mirruschas irr?

Ja, tahs paschas, bet apskai-
 drohtas. Jiaba gram. 19 nodak.
 1 Karint, gr. 15 nodalká.



Woi arridsan zilweka dwehsele mirst, in zel-
 lahs pehz augscham?

Ne, jo zilweka dwehsele ne warr
 mirt, tapehz ká wianna weens garš
 irr. Matt. 10. nodalká.

Kur tahs dwehseles to zilweku pehz winnu
 mirschamas no-eet?

To tizzigu in Deewa-bijigu zil-
 weku dwehseles no-eet Debbefis, to
 netizzigu in besdeewigu Ellé.

Rà tohp tee faukti kas debbefis
 ee-eet?

Isredsehti; Ewees. gram. 1
 nodalká.

Irr wiffi zilweki isredsehti?

Ne, dauds irr aizinasti, bet
 mas irr isredsehti, sakka Jesus.
 Matt. gram. 22. nodalká.

Kurri irr tee isredsehti?

Kas eeksch Jesu tizz, in tahda
 tizziba mirst.



Kapeh; newa wiffi isredsehti?
 Tapeh; kà Deems no muhschi-
 bas irr redsehjis, kà dauds eefsch
 Jesu ne tizzehs, in eefsch ihstas tizzi-
 bas ne paliks lihds pehdejam gallam.

Kas irr par tam wainigs, kà dauds zilwek
 elle ces?

To zilweku zeetsirdsiba in ne-
 tizziba.

Eefsch fo pastahwehs ta elle?

Eefsch muhschigahm mohlahm in
 fapehm. Winnu tahrs ne mirs,
 winnu ugguns ne isdssisihis, salka
 tas Praweets Jesaijas, 66 nodalka.

Tizzi tu, kà peh; mirschanas buhs weht zitta
 dsihwofchana?

Ja, es tizzu, peh; schih; dsih-
 wofchanas buhs weena muhschiga
 dsihwofchana.

Kas irr ta muhschiga dsihwofchana?

Weena pilniga baudschana
 tahs swehtas Triadibas, fur tee
 isred-



isredsehti Deemu redsehs, winnu
 mihlehs, slawehs in muhschigi pee
 winna preezahfees.

Arriig tee, kas elle nahks arriidsan muhschigi
 dsihwohs?

Ja, bet eefsch behdahm in wai-
 manahm, Jesaijas, grahm. 66.
 nodalka.



III Gabbals.

No tahs swehtas Luhgschanas.

Kursch irr tas treschajs Kattifmas
 Gabbals?

Ta swehta luhgschana: Muhfu
 Tehws Debbefis, swehtih; tohp
 taws r.

Kas scho swehtu luhgschana irr
 taifijis?

Pats muhfur Kungs in Pestitais
 Jesus.



Kas tas irr, Deewu luhgtees?

Ar Deewu runnaht, winna par
fo luhgt, in par dabbutahm leetahm
jeb dahwanahm pateift.

Kapehz buhs mums Deewu luhgt; jeb pah-
tas ftaiht?

Kad Deews to irr pahwelejis,
paklausifchanu peefohlijs in muhsu
behdas us to muhs pahrrunna.
Dahwida dseefma, graham. nodalla.

Irr tad ta Deewa peeluhgfhana tif lohti
wajaga?

Sinnams, jo kas Deewu nee
peeluhds, tas ne warr weens Dee-
wa-tizzigs zilweks buht.

Kapehz?

Lapehz, kad tahds, kas Dee-
wu ne peeluhds, Deewu ne turr
par sawu Deewu in Kungu.

Ko buhs mums peesaukt?

Deewu ween, to Tehwu, Deh-
lu in fwehtu Garru. Matt. graham.



4 nodalla: Lew buhs peeluhgt Dee-
wu tawu Kungu in tam weenam
Kalpoht.

Buhs mums arridsan tohs fwehtus nomirru-
fchus laudis peesaukt?

Ne, jo winni no muhsu beh-
dahm ne sinn ne ka, in tas gohds
tahs peeluhgfhana winneem arri-
dsan ne peekriht. Esaijas, graham.
nodalla 54, weetä 16.

Kahda wahrda buhs mums luhgt?

Jesus wahrda: pateefi, patee-
fi, Es falku jums, fo juhs ween
luhgseet to Tehwu manna wahr-
da, to winsch jums dohs, mahza
Jesus. Jahna graham. 16 nodalla.

Kahdas leetas buhs mums luhgt?

Wissahdas, garrigas in laizi-
gas leetas, kas mums wajaga irr;
garrigas, kas pee dwehseles, in lai-
zigas, kas pee meesu-wajadsibas
peederr.



Rà buhs mums laizigas leetas luhgt?

Ar ischfirchan, ja tas Deewam patihk in mums peeklahjigs warre buht.

Preekfch kam buhs mums Deewu luhgt?

Ne ween par mums pascheem, bet arri par muhsu tumaku, lai winsch irr muhsu draugs lai eenaidneeks, kà mehs to lassam i grahm. us Timoteju 2 nodalkà.

Rà buhs mums luhgt?

Sirdigi, tizzigi, pastahwigi.

Kas irr tas, firdigi luhgt?

Kad ta firds to dohma, ko ta mutte runna.

Kad tas irr, tizzigi Deewu luhgt?

Kad es us Deewa schelastibu in apsohlfichanu palaujohs, kà winsch man palihdsehs.

Kas



Kas tas irr, pastahwigi, Deewu luhgt?

Deewu ikdeenas peesaukt, rih-tòs in wakkaròs, preekfch in pehs maltiti.

Ko buhs mums domah, kad mehs Deewu peeluhdsam?

Rà mums ar Deewu ja darrahs, kas eekfch muhsu firdim skattahs; ar pasemmoschamu ir pahitari ja skait, kà mehs atsihstam, kà Deews muhsu Kungs irr, in mehs tikkai pelni in pihschli effam.

Paklausa Deews allaschin to Deewahijigu luhgshanu?

Ja, bet tomehr tà, kà winsch winneem adder drihs dohd, ko winni luhdsahs, adder ar ilgohschanu, adder Deews dohd winneem ko labbaku.

Kahdàs weetàs buhs mums Deewu luhgt?

Wiffàs weetàs, woi zellà woi mahjàs, fewischi basnizà. Lufkas, D 2 grahm.



gramm. nodakkä 19. in sawä namma,
Matt. gramm. 6 nodakkä.

Kapeh; nofauzam meh; swehtä luhgschanä
to Trihsweenigu Deewu, muhsu
Tehwu?

Tapeh; kà wansch muhs rabbiz-
jis, mihlo, in usturr, in to garrigu
in muhschigu dsihwohschan mums
dohd.

Kapeh; fakkam meh; : Tehws, kas tu effi
Debbesis?

Kà wansch sewi wissu wairak
angstäs Debbesis teem swehteem pa-
rahdahs, in teitan winnä angstibä
in gohdibä redsehta tohp. Dahwi-
da, dseefmu gramm. 115 nodakkä.

Ko tu saprohti zaur Deewa wahrdu, kà tas
swehtih; taptu?

Paschu Deewu, in wissu, ko no
Deewa fazzih; warr.

Kas tas irr, Deewa wahrdu swehtih;?

Deewu in winna wahrdu fla-
weht



sweht in teikt in tam pa prahtam
dsihwoht.

Kas pee tam peeder?

Schihstas mahzibas in labba
gohdiga isturrehschana. Zahn. gramm.
17 nodakkä. Matt. nodakkä 6.

Zaur ko Deewa wahräs ne tohp
swehtih;?

Zaur leekuligu dsihwofschanu,
bes deewibu in grehzigu dsihwofschana.
1 Gramm. Timoh; nodakkä 6.
Keem. gr. nodakkä 11.

Warram meh; no sew pascheem Deewa wahr-
du swehtih;?

Ne, tabalabbad mums ja fak-
ka: to palihdsi mums mihlais Deb-
besu Tehws.

Zeek kahrtiga irr Deewa walfsiba?

Treijahda; ta wissu-spehzigu-
walfsiba, ta sechlastibas = walfsiba,
ta gohdibas = walfsiba.



gramm. nodakkā 19. in fawā namma,
Matt. gramm. 6 nodakkā.

Kapeh; nofauzam meh; swehtā luhgschanā
to Trihsweenigu Deewu, muhsu
Tehwu?

Tapeh; kà wansch muhs raddi-
jis, mihlo, in usturr, in to garrigu
in muhschigu dsihwohschan mums
dohd.

Kapeh; fakkam meh; : Tehws, kas tu effi
Debbefis?

Kà wansch sewi wissu wairak
angstās Debbefis teem swehteem pa-
rahdahs, in teitan winnā augstibā
in gohdibā redsehta tohp. Dahwi-
da, dseefmu gramm. 115 nodakkā.

Ko tu saprohti zaur Deewa wahrdu, kà tas
swehtih; taptu?

Paschu Deewu, in wissu, ko no
Deewa fazzih; warr.

Kas tas irr, Deewa wahrdu swehtih;?

Deewu in winna wahrdu fla-
weht



sweht in teikt in tam pa prahtam
dsihwoht.

Kas pee tam peeder?

Schkihtas mahzibas in labba
gohdiga isturrehschana. Zahn. gramm.
17 nodakkā. Matt. nodakkā 6.

Zaur ko Deewa wahr; ne tohp
swehtih;?

Zaur leekuligu dsihwoschamu,
bes deewibu in grehzigu dsihwoscha-
nu. 1 Gramm. Timoh; . nodakkā 6.
Neem. gr. nodakkā 11.

Warram meh; no sew pascheem Deewa wahr-
du swehtih;?

Ne, tabalabbad mums ja fak-
ka: to palih;si mums mih;tais Deb-
besu Tehws.

Zeek kahrtiga irr Deewa walfstiba?

Treijahda; ta wissu = speh;ziga-
walfstiba, ta sech;lastibas = walfstiba,
ta gohdibas = walfstiba.



Kas irr ta wiff = spehziga walfsiba?

Eeksch kurras Deems, par wiff-
feem raddijumeem walda.

Kas irr ta schehlastibas walfsiba?

Ta fristihhta draudfiba eeksch pas-
faules.

Kas irr ta gohdibas = walfsiba?

Ta muhschiga dshwofchana.

Kurru walfstibu faprotam mehs eeksch fweh-
tas luhgshanas?

To schehlastibas in gohdibas
walfstibu.

Kas darra Deewa prahtu Debbefis?

Tee fwehti Engeli in isredsehti.

Kas darra Deewa prahtu wirs
femmes?

Tee zilweki, kad winni firdigi
tiz, Deewa = hijigi isturrah, in ar
pazeetigu firdi wiffu panef, kas win-
neem noteek.



Kas tohs zilwekus aiskame, ka ne darra pehz
Deewa prahtu?

Tas wels, ta grehziga passfaule
in muhsu meefigs prahts, prohti,
tahs launas firds = eegribbehshanas.

Kapehz fakkam mehs: muhsu deenischku
maifi, in ne mannu deenischku
maifi?

Tapehz, kad mums ne ween
par mums bet arridsan par sawu tu-
waku ja luhds irr ta deenischka
maise.

Kapehz luhdsam mehs tikkai par to
maifi?

Tapehz, ka mums tikkai par to
wajiadsigu usturrehshanu tahs mee-
fas luhgt buhs: bes maifes ne warr
pahrtikt.

Kapehz fakkam mehs: schodeen dehd mums
deenischku maifi?

Lai mehs firds = ehdigi ne gah-
dam par to riht = deenu, Matt. gr.
6 nodalka.

Kas tohp zaur muhsu parrabdu faprafts,
fo Deewam peedoht buhs?

Muhsu grehfti, kas jaw wiffi
pee paradeem peelihösinajami irr.

Kapehz fakkam mehs: kà mehs peedohtdam
muhsu paradneekeem?

Tapehz, kà Deews mums tohs
grehkus ne grihb peedoht, ja mehs
ne peedohtdam no sirvs muhsu tuwa-
kam tahs apkaintinaschanas. Matt.
grahm. nodakká 18.

Ur fo warram mehs paradihht, kà mehs
fawam tuwakam peedewufchi
effam?

Kad mehs teem labpraht wiffu
labbu darram, kas prett mums ap-
grehkojuschees irr.

Zeef kahrtiga irr ta kahrদিনাচানা?

Diwejahda, weena us labbu,
weena us kaunu.

Kas kahrđina us labbu?

Deews, Zehkaba grahm. 1 no-
dakká. 5 Mohs. grahm. 13 nodakká.

Kas

Kas kahrđina us kaunu?

Tas wels, tee passauls Behrni,
in patti muhsu grehziga meesa.
Matt. grahm. 4 nodakká.

Kà winni to darra?

Kad schee muhs passubgina us
daschadeem grehkeem, sewischki us
schaubischanu in negohdigu droh-
schibu.

Prett kurras kahrđinaschanas mehs Deewu
luhsam?

Prett tahs kahrđinaschanas us
kaunu.

Kà tas irr isprohtams: ne eeweb muhs
eefsch kahrđinaschanas?

Tas irr tà isprohtams; ne kauj
muhs kahrđinaschana apgrimt in no-
nihht.

Kas tas irr; weenu no kauna pestiht?

Weenu par kaunu pasfargahht,
jeb winnu no ta isglahht, jeb to
kaunu ativeeglinahht.

D 5

Zeef



Zeek Fahrzi irr tas launums?

Tschetter Fahrtrigs: launums tahs meefas, launums tahs dwehfeles, launums tahs rohziabas, launums ta gohda.

Kas tas launums tahs meefas?

Sehrgas, flimmiba, bads, zee-
tums.

Kas irr tas launums tahs dwehfeles?

Grehks, ne = atgreeschana no grehkeem ic.

Kas tas launums muhsu rohziabas?

Ugguns, nelaima, uhdens-beh-
das sahdsiba, ne-jauks laiks.

Kas irr tas launums muhsu gohda?

Wissahds fauns, fa, lamma-
schana, apsmeeschana ic.

Zaur fo tohpan mehs pagallam no wiffa
launa atpestihiti?

Zaur weenu swehtu nomirscha-
nu in schelligu pastaru stundinu.

IV Gab:



IV Gabbals.

No tahs swehtas Kristibas.

Kursch irr tas zettortais Katkifinas
gabbals?

Ta swehta kristiba.

Kas irr to Kristibu eezehlis?

Jesus Kristus sazzidams us sa-
weem mahzkeleem: eita zaur wiffu
paffauli, mahzijat wiffus laudis in
kristijat tohs ic.

Woi ta Kristiba weens eestahdijums irr?

Ja, wirna weens eestahdi-
jums irr, fo ta kristihita draudse
papreeksch walka, pehzatkal to sweh-
tu wakkarehdeenu fa to ohtru eestah-
dijumu ta Kunga Jesus.

Ka to warr pasiht, fa ta kristiba weens eestah-
dijums irr?

Pee tahs laizigas in debbesigas
leetas, kas pee winnas klagt irr,
to warr pasiht.

Woi



Woi ta jaw waijaga pee tabda eestahdijuma
buh?

Ja, tur waijaga buht weena
laiziga in debbesiga leeta, tas irr:
weena redsama in ne-redsama
leeta.

Kas eefsch tahs kristibas irr ta redsama
leeta?

Tas uhdens.

Kas irr ta ne-redsama leeta?

Tas swehtais Gars, kas bagga-
tigi tohp par mums isleets.

Ko darra tas swehtais Gars eefsch
tahs kristibas?

Wirsch peelihdsina mums to
affini in to dahrgu nopelnumu ta
Kunga Jesus Kristus.

Warr tas uhdens mums pee ta ko
lihdscht?

Ne tas uhdens, bet tas Deewa
wahrds, kas pee ta uhdeni irr, in
tas swehtais Gars.

Kas



Kas nu irr ta swehta kristiba?

Ta irr tas Deewa eestahdijums
tahs garrigas atdsimschanas.

Par kahdeem tohpam mehs atdsema
dinahti?

Par Deewa behrneem.

Ko nu dohd ta swehta kristiba?

Winna dohd peedohschanu to
grehtu winna atpesta no nahwes in
wella, in dohd to muhschigu dsihwo-
schanu wisseem, kas, tizz, ka tee
Deewa wahrdi in ta Deewa paweh-
leschana skann. Apust. darbu grahm,
2 nodalla.

No kurrenes nahk tai kristibai tahds
spehks?

No ta Deewa wahrda kas aw
in pee ta uhdena irr.

Kas irr tas wahrds kas pee ta
uhdena irr?

Tas wahrds ta Kunga Jesus,
kas fakka: kristihjeet tohs eefsch ta
wahrda



wahrda Deewa ta Zehwa, ta Deh-
la in ta swehta Garra. Kas tizz in
tohp kristihts, tas taps swehts, bet
kas ne tizz, tas taps pasuddinahts.

Tad eeksch ta trihs-weeniga Deewa
wahrda buhs kristiht?

Ja, jau zittahdi ne.

Ur kahdu uhdeni buhs kristiht?

Ur tihru in schikstu uhdeni.

Kahdus buhs kristiht?

Mafus behrnus, ir wezzus zil-
wekus kas wehl ne irr kristiht, kas
to kristibu grihbahs, in sinna, kas
winneem ja-tizz irr. Markusa gr.
10 nodalla. Lai tee behrnini pee
mannim nahk, in ne leedseet teem, jo
teem peederr ta Debbes walsstiba.

Ko mahza muhs ta swehta kristiba?

Ka mums tohs eedsimtus greh-
kus ikdeenas zaur sirdigu atgreescha-
nu buhs isnihzinaht, in ka tam jau-
nam labbam prahtam eeksch mums
buhsh atdsihwoht.

V Gab-



V Gabbals.

No tahs grehku peedohschanas.

Kursch irr tas peektais fakfismas
gabbals?

Ta grehku peedohschana.

Effi tu to turrejis, ko tu Deewam eeksch
kristibas peefohlijis?

Uk ne, es esmu daschu reis no
bespsehziabas, daschu reis tihshi in
no pahrgalwibas prett Deewu greh-
kojis?

Tizzi in zerre tu schehlastibu panahkt?

Ja, es zerrehju.

Zaur ko, jeb us kahdu wihfi?

Eeksch tahs kahrtas tahs ihste-
nas atgreeschanas, atsihschanas in
noschehloschanas mannu grehku in
tahs tizzibas eeksch Jesu.

Kas irr tas; sawus grehkus fuhdseht?

Sawus grehkus ne leegt, bet
peedohschanu luhgtees?

Kurram



Kurram buhs tohs grehkus subdseht?
Deewam in sawam mahzitajam,
fà tam Draudses Gannam.

Rà buhs subdseht?

Eefsch ihstenas Atgreeschanas.

Ras irr ta atgreeschana?

Kad tas grehzineeks tohs greh-
kus atsihdams noschello firdigi, in
no grehkeem atstahj. Jerem. 2. no-
dallà.

Zeeß gabbalu wajjaga irr pee tahs
atgreeschanas?

Diwi:

1. Sirdiga atsihschana in noschello-
schana to darrichtu grehku.
2. Ta ustizzeschana us Kristu fà
sawu Pestitaju, kas to grehku-
sohdu maksajis irr.

Rà noschello tas grehzigs zilweks pareisi
sawus grehkus?

Kad winsch sawus grehkus
atsiht, par teem firdigi nofkumst,
in tohs wiffus eenihd. Jeremias
gram.



gram. 3. nodallà. Joëla gram.
2. nodallà.

Rà tizz tas zilweks pareisi eefsch
Jesu Kristu?

Kad winsch fewi eedrohschina-
jahs, fà Kristus sawu affini par pee-
dohschanu winna grehku islehjis irr,
in eefsch ihstas tizzibas fewim to
peemehro.

Ko buhs weenam zilwekam pehz sawas at
greeschanas no grehkeem darricht?

Winnam buhs jaunai dsihwo-
schanai padohtees. Matt. gram.
3. nodallà.

Rà warr tas zilweks to list redseht?

Kad winsch no teem wezzeem
grehkeem mittahs, no teem wisch-
fin fargajahs, zaur ko winsch eefsch
grehkeem warr fakrist, in Deewit
luhds, fà winsch winnu us wiffu
labbumu walda. Jesus fazzija
weenu reis us weenu zilweku, kam
winsch tohs grehkus bija peedewis,
in ko winsch bija pee wesselibas at-
laidis: redsi, tu effi wessels tappis,
ne grehko jo prohjam, fà tew ne

E

noteeß



noteek in us = eet leelaka nelaine.
Zahna grahm. 5 nodalká.

Sir teem basuigas = kungeem tas spehks,
tohs grehkus peedoht in
paturreht?

Ja, Kristus fakka: kam juhs
tohs grehkus peedohtseet, tam irr tee
peedohti, in kam juhs tohs grehkus
paturrehtseet, tam irr paturrehti.
Zahna grahm. 20 nodalká.

Sá fehís mahzitaja spehks tohp faukts?

To Atslehgu = Ammaís. Matt.

16. nodalká jeb Debbefu 'atslehgas.
Kahdeem tohp tee grehki peedohti?

Teem, kas no grehkeem atgree-
schahs in us Jesu Kristu tizz.

Kad buhs teem zilwekem us Deewu greeftees?

Ikdeenás, fewischki kad tee pee
grehkusuhdsehshanas in pee Deewa
galda grib eet.

Kobuhs tam zilwekam preeksch tahs grehku-
suhdsehshanas darriht?

Papreeksch majahs sawus greh-
kus labbi apdohmacht in Deewam
firdigi noluhgt. Dahwida dseefma
grahm. 134. nodalká. In tad ar
ikkatru fahligt. Matt. 5. nodalká.

Ro



Ro buhs pee tahs grehku = suhdsehshanas darriht?

Sawu grehku = suhdsehshamu
pasemmigi in apdohmigi isrunnaht,
in wiffus wahrduus ta mahzitaja lab-
bi wehra list.

Ro buhs pehz tahs grehku = suhdsehshanas
darriht?

Deewu peeluhgt par to lab-
baku tapschanu sawas firds in dsh-
woschanas, in us Deewa bijascha-
nu dohtees. Matt. 3. nodalká.

VI Gabbals.

No ta swehta Wakkar = Ehdeena.

Kunfeh irr tas festais Kattismas-Gabbals.

Tas swehts wakkar = ehdeens.

Woi tas swehts wakkar = ehdeens arridsan
weens eestahdijums irr preeksch tahs
kristihgas draudsés?

Ja, tas tas ohtrs eestahdijums irr.

Woi pirmds passaulés laikds arri Deewa
eestahdijumi bija?

Ja, bija.

Zeek bija eestahdijumi wezzds laikds?

Arridsan diwi: ta apgraisfscha-
na in tas Leeldeenás = Jehrs starp
teem Israeka laudim.

E 2

Tad



Tad arvidsan Jesus Kristus to fwehtu wakkare
ehdeenu eestahdijis irr?

Ja.

Kad winsch to irr eestahdijis?

Tai nakti, kad winsch peewilts
in Juhdu rohkās nodohs tappe.

Kas winnu peewihle, jeh nodewe?

Judas, weens no teem diwi pa-
desmits Apustuleem, kad tas winnu
par trihs desmits sudraba grascheem
pahrdewe.

Kam par labbu tas Kungs Jesus tofwehtu
wakkar = ehdeenu ir eestahdijis?

Par teem krisihtteem laudim kas
proht, fewi paschu pahrmekleht.

Kas tas irr, fewi paschu pahrmekleht?

Sewi paschu sawā sinnamā
sirbi, pehz teem desmits Deewa bau-
fleem isdibbinaht in apdomaht, kā
winsch fewi irr isturrehjees.

Ko Kristus scheltan irr eestahdijis?

Ar to apfwehtitu maisi win-
na meefas ehst, in ar to apfweh-
titu wihni winna affini dsehrt.

Kahdu meesu in kahdu affini?

To meesu, ko winsch pee
krusta rohka par mannim irr no-
deewis



deewis, in to affini, ko winsch pee
krusta rohka par mannim irr isleh-
jis. Matt. grahm. 26. nodakkā.

Zik gabbali peederr pee schihs eestahdischanas?

Diwi; weens irr laizigs, ohtrs
irr debbesigs.

Kursch irr tas laizigs in redsams gabbals pee
ta fwehta wakkar = ehdeena?

Maise in Wihns.

Kursch irr tas debbesigs in neredams?

Tahs Meefas in Affinis Kristus.

Sir tad ta maise in tas wihns tillai weez,
na sime tahs meefas in af-
finis Kristus?

Ne, bet winnas irr pateefigi
tahs meefas in affinis Kristus.

Zohp tad ta maise in tas wihns eefsch Kristus
meefahm in affinin pahrwehrta?

Ne, bet eefsch, ar in ap-
pafsch ta maisi in wihnu, dabdu-
jam mehš to pateefigu meesu in af-
fini Kristus.

Nedsam in bandam mehš tad pee Deewa
galda to meesu in affini ta Kun-
ga Kristus?

Mehš to ne redsam, neds kā
kahdu laizigu barribu bandam, bet
tatschu mehš to pareisi dabdujam.



Rà tas warr buht?

To meh's ne warram saprast, bet
mums tas ar tizzibas irr ja peenem.

Rapeh'z buh's mums to tizzeht?

Lapeh'z, kà Kristus tas Deewa
Dehls, kas tains in ustizzams
irr, mums irr peefohliis, ar maiss
mums doht, sawas meefas ehst,
in ar wishna, sawas affinis dsert.

Ro tew buh's atminnehtees pee swehta
wakkar = ehdeena?

Tahs zeefchanas in mirschanas
Kristus.

Rapeh'z gribbi tu pee Deewa galda eet, in
kam derr tas tew?

Par peedohfchanu mannu greh-
fu, par eestiprinafchanu mannas
wahjas tizzibas, in labbofchanas
mannas grehzigas dsihwofchanas.

Sahda tizziba tohp pee tewim apstiprinata?

Ka Kristus preekfch manneem
grehkeem sawas meefas irr dewis
eefsch nahwes, in sawas affinis irr
islehjiis pee krusa kohka.

Rà tu dabbo to grehfu peedohfchanu?

Zaur to, kà Jesus Kristus
tas Deewa Jehrs arridsan man-
nus



nus grehkus nesdams in fatwu mee-
fu in affini preekfch man dohdams,
irr tappis arridsan tà salihdsina-
schana preekfch manneem grehkeem.

Rà buh's weenam zilwekam, kas pee Deewa
galda eet gribb, pareisi fataifihtees?

Preekfch tahs wakkafchanas ta
swehta wakkar = ehdeena, atgreesigi,
i graham. Karint. ii nodalkà; pee
tahs wakkafchanas tizzigi in deewa-
bijigi; peh'z tahs wakkafchanas pa-
teizigi in gohdigi.

Rapeh'z tohp tas weens wakkar = ehdeens
nosaukts?

Kad winsch wakkara peh'z tahs
baudifchanas ta Leeldeenas jehra no
Jesus eestahdihts irr.

Irr tee Ablati arridsan pateefiga maife?

Ja, jo winni no milteem in uhde-
ni zaur ugguns karstumu zepti irr.

Kam peenahkabs to swehtu wak-
kar = ehdeenu isdallih?

Weenigi ween teem aizinah-
teem Mahzitajeem.

Duh's tad to apfwehtitu maiss peeluhgt?

Ne, jo ta irr, kad winna pee
swehta Wakkar = Ehdeena ne tohp
wakkaf-



walkahta, tikkai tihra maife, kà
zits maifes-gabbals.

Buhs tab ween to apfwehtitu maifi doht,
in to apfwehtitu bikkeri atrant?

Abbejadi ja doht irr, jo Kristus to
irr tà eestahdijs.

Zeef dauds reisu buhs pee Deewa galda eet?

Zeef dauds reisu, ka mums eestiprina
schanas muhsu tizzibas in eepreezinafcha
na par muhsu behdigahm firdim wai
jaga irr.

Ka muhs warr pahrimnagt, dauds reisu
pee Deewa galda eet?

Kristus pawehleschana: to darrait,
zeef fahret juhs to dsereat, us mannu pees
minnehschanu. 1 gr. Karint. 11 nodalkà.
Arig tee netizzigi arribsan dabbu tahs mees
sas in affinis Kristus?

Ja, bet fewim par sohdu in pasuddi
naschani.

Arig tee, kam wahja tizziba irr, arri
bsan irr appalsch teem nezeenigeem
rehkinajami?

Ne, jo wiannu deht irr Kristus to
fwehtu walkar ehdeenu eestahdijs, kà
wiannu wahja tizziba eestiprinata tapta.

Par to tew ja turr irr to fwehtu Walkar
ehdeenu?

Par weenu deewigu, fwehtu in aug
sti turramu leetu.



